

# UND NOCH 20 DINGE

## DIE DU VIELLEICHT NOCH NICHT ÜBER DIE WELT DER SPRACHEN WUSSTEST...



**SARDISCH**, das auf der Insel Sardinien gesprochen wird, ist die älteste noch verwendete romanische Sprache. Sie wird als die Sprache angesehen, die dem Latein am ähnlichsten ist.

Hast du schon einmal von **KARELISCH** gehört? Es ist eine finno-ugrische Sprache, die in Nordwestrussland und Teilen Finnlands gesprochen wird. Karelisch ist nur EIN Beispiel für unser einzigartiges sprachliches Erbe in Europa.

### DIE OFFIZIELLE SPRACHE DER USA IST...?

Nun, die meisten Menschen nehmen an, dass es Englisch ist, aber tatsächlich haben die USA keine „offizielle Sprache“!



Der **NUKLEUS CAUDATUS** ist eine Region im Zentrum des Gehirns. Er hilft Mehrsprachigen beim Wechseln zwischen Sprachen, hält aber auch Sprachen getrennt voneinander. Bei mehrsprachigen Menschen ist der Nucleus Caudatus häufig vergrößert.

### DIE LÄNDER MIT DER GRÖSSTEN SPRACHENVIELFALT

Papua-Neuguinea		(840)
Indonesien		(711)
Nigeria		(517)
Indien		(456)
USA		(328 Sprachen)

Eine Regel im **ENGLISCHEN** ist, dass Adjektive eine bestimmte Reihenfolge haben: Meinung, Größe, Alter, Form, Farbe, Herkunft, Material, Zweck. Zum Beispiel klingt „my Greek fat big wedding“ etwas seltsam, aber „my big fat Greek wedding“ klingt korrekt.

Auf **ITALIENISCH** bedeutet das Wort „latte“, mit dem wir einen Kaffee mit Milch bezeichnen, tatsächlich „Milch“. Denk daran, wenn du auf deiner nächsten Italienreise einen Kaffee bestellen möchtest!

### XD

„Lachen“ wird in verschiedenen Sprachen unterschiedlich dargestellt. Die Spanier schreiben einfach „jajaja“, aber im Thaiändischen verwendet man „555“ (die Zahl „5“ wird nämlich als „ha“ gesprochen). In Japan hingegen schreibt man „www“ (denn das „w“ kommt vom Wort „wara (笑)“ für „lachen“).



### KREOLSPRACHEN

sind Sprachen, die entstehen, wenn Menschen aus verschiedenen Ländern miteinander sprechen und dabei auch neue Wörter schaffen, um sich besser zu verständigen. Ein Beispiel ist Haitianisches Kreolisch, eine Kombination aus Französisch, westafrikanischen Sprachen und einheimischen Taino-Sprachen.

Wusstest du schon, dass **IRISCH, SCHOTTISCH-GÄLISCH UND MANX** keine eigenen Wörter für „ja“ und „nein“ haben? Um auf die Frage „Sind sie nach Hause gegangen?“ zu antworten, sagt man entweder „Sie sind gegangen“ oder „Sie sind nicht gegangen“.

### EIN „ALTES DEUTSCH“

Um das Jahr 1700 wanderten Deutsche in die USA aus und lebten dort in geschlossenen religiösen Gemeinschaften. Aus diesem Grund kann man im Bundesstaat Pennsylvania auch heute noch ein Deutsch aus dem 18. Jahrhundert hören.



Die Brüdern Kyrill und Methodius aus Thessaloniki, die als Missionare unter den slawischen Völkern in Mittel- und Osteuropa tätig waren, initiierten die Entwicklung einer neuen Schrift: das

### KYRILLISCHE ALPHABET

**ALBANISCH, GRIECHISCH, TÜRKISCH UND BULGARISCH** können ziemlich verwirrend sein, denn ein Kopfschütteln kann „ja“ und ein Nicken „nein“ bedeuten!

### KLICKLAUTE

Nur wenige Sprachen (hauptsächlich in Südafrika) verwenden Klicklaute. Es wird zwischen fünf Klicklauten unterschieden, je nachdem, wo sie im Mund erzeugt werden.



Im **ISLÄNDISCHEN** werden Fremdwörter vermieden. Neue Wörter werden lieber aus alten Wörtern aus der Wikingerzeit gebildet. Beispielsweise setzt sich das Wort für Computer, „tölva“, aus den alten Wörtern „tala“ (Zahl) und „völva“ (Seherin) zusammen.

**SHELTA** ist eine Sprache, die von irischen Reisenden gesprochen wird. Es handelt sich um eine „kryptische“ Sprache, die entwickelt wurde, um nur von den Mitgliedern der eigenen Community verstanden zu werden.

### GENDERN ODER NICHT GENDERN

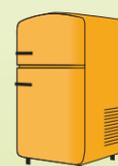
Manche Sprachen haben kein grammatikalisches Geschlecht (wie Türkisch und Englisch). Andere verwenden zwei oder drei Geschlechter (wie Deutsch und Griechisch). Sprachen mit vier oder mehr Geschlechtern sind recht selten: Z.B. hat Zande (Kongo) Geschlechter für männlich, weiblich, belebt (u.a. Tiere) und unbelebt.



Auf **GRÖNLÄNDISCH** kann ein einzelnes Wort eine recht komplexe Bedeutung haben. Zum Beispiel kann „nalaasaarusuum-merujussuaraluarpunga“ als „plötzlich wollte ich mich einfach hinlegen und ausruhen, aber...“ übersetzt werden.

# 5%

Nur 5% der **PORTUGIESISCH**sprecherInnen leben in Portugal. Kein Wunder, da bevölkerungsreiche Länder wie Brasilien und Mosambik auch Portugiesisch als Landessprache haben.



### Viele FINNISCHE WÖRTER

werden, wie auch im Deutschen, zusammengesetzt: z.B. „Eisschrank“ (jääkaappi) oder „Laufteppich“ (juoksumatto). Computer (tietokone) bedeutet wörtlich „Wissensmaschine“!

